

Kéziratok, amelyek nem
adatnak vissza ide kü-
l-dendők: „MURAVIDEK”
szerkesztősége Murska
Sobota, Alexandrova c.
16. szám.
Postatakarék
számla száma 12980.
Kiadó-tulajdonos:
KÜHÁR ISTVÁN.

MURAVIDEK

Politikai, gazdasági és társadalmi hetilap.

Megjelenik minden va-
sárnap. Előfizetési ára
negyedévre belföldön 15
dinár, külföldre 18 Din.
Amerikába 20 Din. Hir-
detési ár □ cm.-ként:
szövegközt és nyílttér
1:50 dinár, rendes 1:—
Din., apróhirdetés 0:70
Din. és az illeték. Több-
szórínél engedmény.

IX. Évf.

Murska Sobota, 1930. június 8.

23. Szám.

Mint a szélvihar ...

Irta: PREK MÓRICZ.

Mint szélvihar, sebesen zü-
gva, mindent elsöpörve, új világot
teremtő erővel jött a Szentlélek!
Rövid pillanatok alatt ledöntött,
elsöpört mindent; de felépített
egy Krisztus képet az emberek
szívében; — annak a Krisztus-
nak a képét, aki minden embert
magához ölelt.

Igy volt akkor az első Pün-
kösd ünnepén! Megújult minden,
megváltoztak az apostolok, a
föld színe is más formát öltött,
elnémultak a bűnös dalok, he-
lyettük felcsendült a tiszta örömek
éneke!

Azóta igen sok pünkösdt
megünnepezt az emberiség; de
nem úgy, mint az első! És ma?
A lelkek ma bűnösök, a szívek
üresek. Hamis isteneknek áldoz-
nak: a pénznek, az élvezeteknek,
a muló vágyaknak! Nincs kivét-
tel! A korhadás, a pusztulás, a
csenevészedség, a züllés, a bűn-
zés minden kategóriákban meg-
található. Panasz? ... Hol nincs?
A szülő gyermekére, a gyermek
szülőjére panaszol. A kicsi rendű
a nagyot okolja, a nagy gán-
csolja a kicsit! Az Isten szava?!
Ugyan kinek imponál most, mi-
kor ma itt más nem fontos csak
az anyagi! Az ember könnyen
eiszörnyűködik mindennapi ta-
pasztalatain! ...

No, és? Mikor aztán már az
Isten szava nem használ, akkor
jönnek a tettek. Jön az ostor, a
felmérhetetlen anyagi károk dőb-
benetes tömege! Jön az Isten
csapása: árvíz veszedelem, föld-
rengés, tűzvész, pusztító és
mindent megsemmisítő orkánok,
fagyasztó szélviharok, erdők és
kiapadhatatlan égő források ki-
sérteties pusztulása, háborús ve-
szedelem szárazon, vizen, leve-
gőben és mindenütt; sáska fel-
hők s még ki tudja mi minden
büntetés képében azért, hogy az
ember eszméljen, ébredjen!

Jusson tehát az ember tuda-
tára a mai élet sivárságának. Ne
gázoljuk el a szépet, a nemeset,
a becsületet, tartsuk az írás sza-
vait, hogy — „Szeresd felebará-
tadat, mint önmagadat” — és
„Amit nem kívánsz magadnak,
ne tedd azt te se ember társad-
nak!”

Politikai hírek.

A kötelező elemi oktatás.
Az új iskola évben sok változás
lesz az elemi népoktatás terén.
Az új törvény egyik fontos ren-
delkezése az, hogy a jövő tan-
évben csak a *hét évet betöltött*
gyermekek oktatása kötelező, —
azokat a gyermekeket pedig, akik
1924-ben születtek, csak úgy ve-
szik be az iskolába, ha orvosi
bizonyítvánnyal igazolják, hogy
testileg-szellemileg elég fejlettek,
alkalmasak iskolai tanításra. A
korhatár az ovodákban is fel van
emelve, mert ide is csak *négy*
évnél idősebb gyermekeket vesz-
nek fel. Az iskoláztatás tehát már
egy évvel később kezdődik. A
jövő tanévben, tehát az 1930—
1931 tanévben az egész ország-
ban megnyílnak a *nyolc osztályos*
elemi iskolák. Ahol eddig négy
osztály volt, ott megnyílik az ötö-
dik, ahol eddig hat osztály volt,
ott megnyílik a hetedik és így
kifejlődik az elemi iskola nyolc
osztályúvá. Az iskolaköteles
gyermekeket a rendelkezések sze-
rint ideje korán be kell majd
iratni az illető iskolaigazga-
tóknál.

**Jugoszlávia ratifikálta a
hágai egyezményt.** Ófelsége a
király, a külügyminiszter, igaz-
ságügyminiszter és a pénzügy-
miniszter javaslatára, a miniszterel-
nök meghallgatása után törvényt
bocsátott ki a hágai és a párisi
egyezmények ratifikálásáról. —
Ugyancsak törvénybe iktatta a
király egy másik törvénnyel a
keleti jóvátetelek kérdésében lét-
rejött hágai és párisi egyezmé-
nyeket. — Azonkívül létrejött a
külügyminiszteriumban a Jugoszlá-
via és Hollandia között létrejött
kereskedelmi és hajózási szer-
ződés.

**Magyarországon rövid
időn belül választások lesz-**
nek. Valószínű, hogy a kormány
téli választásra készül a jövő év
januárjában. Az is hírlik, hogy
a kormány ki akarja terjeszteni a

Vissza kell csinálni az első
pünkösdi ünnepet, hogy az a
Szent Lélek, — akire úgy az egyes
embernek, mint a nagy világnak
örök szüksége van, — adja meg
az erősítő kegyelmét!

Muljon el a bűn, a kísértés,

titkosságot s a mostani kerülete-
ken kívül még 12—15 városban
vezetik be a titkosságot.

**Az olasz közvélemény
nem pártolja az „Európai
Egyesült Államok” eszméjét.**
Amint az olasz újságokból álta-
lánosságban kitűnik, az olasz nép
nem lelkesedik a francia külügy-
miniszter eszméjéért. Mindössze
annak tartják jónak, hogy Fran-
ciaország az európai államok fő-
lött vezérszerepet játszhatson.

**A magyar-román keres-
kedelmi tárgyalások.** A ma-
gyar-román kereskedelmi tárgya-
lások programszerűen haladnak
előre. A szerződés tervezet már
kész. A függőben maradt kér-
déseket júniusban Budapesten
fogják megtárgyalni, mert a ma-
gyar delegációnak Bukarestből
június első napjaiban Budapestre
kell érkeznie, hogy a csehszlovák
tárgyalásokon részt vegyen.

**Olaszország erős tengeri
haderőt akar.** Az olasz tenge-
részeti miniszter a költségvetés
tárgyalásakor elmondta, hogy
Olaszország most 1470 millió lí-
rát — tehát 243 millió lírával
többet fordít a hadi tengerészet
fejlesztésére, mint tavaly. Új ha-
dihajók is épülnek, mivel a lon-
doni tengeri leszerelési konferen-
cián nem merült fel semmi ok
arra nézve, hogy Olaszország ne
fejlessze tengeri haderejét, amely-
re szüksége van. Olaszországot
ebben a törekvésében senki sem
akadályozhatja meg.

**A magyar képviselőház
külügyi vitája.** A képviselő ház
fél nap aitt végzett a külügyi
tárcával. Az előadó megállapítot-
ta a vita folyamán, hogy a ma-
gyar parlamentben a ratifikációs
javaslat vitájában egyetlen ellen-
ségecséző beszéd sem hang-
zott el az utód államokkal szem-
ben. Beck Lajos képviselő sür-
gette egy magyar-jugoszláv-ro-
mán gabona értékesítési szerve-
zet megvalósítását s a fogyasztá-

a hamisság, az álnokság, az áru-
lás, a gyűlölet és a harag! He-
lyette jöjjön az emberszeretet
minden vonalon, ahogy azt Krisz-
tus megmutatta!

Akkor majd ujja lesz ez a
boldogtalan világ!

si piacok megszervezését. Ennek
megvalósítását még Briand tervé-
nél is előbbre valóznak tartja. Ki-
fejté a felszólaló, hogy *Briand ter-
ve különben az egész emberiséget*
*szerető ember nagyszerű gondo-
lata, aki lelke mélyén az emberi*
igazságtalanságok kiegyenlítése
vágyik és végső céljaul — be nem
vallottan a békék revíziójára is.

**Indiában egyre tartanak
az angol ellenes zavargások.**
Legutóbb Raugoon városában vol-
tak nagy utcai harcok, miknek
folyamán az áldozatok száma már
nagyon sok volt. Vagy százhatven
halottja s több ezer sebesültje
volt az utcai harcoknak. Az üzleti
forgalom még mindenütt szünetel.

Vidékünkön.

Cseng s bong a zeneszó pendül a
címbalom

Sem vége se hossza a sok lakodalom
Kinek a farsangon nem jutott babája
Meghozta a tavasz fakadó rózsája.

Most amikor erdő, mező, kert és liget
Felölti a legszebb menyasszonyi képet
Sok ifju házaspár megy az esküvőre
Testvér, koma, sógor a szép meny-
nyegzőre

Násznagy meg a vőfély szavalnak
egymásra

Szép áldást köszöntnek az új ház-
párra.

Gazda uramnak most diszes a pajtája
Színes papírszalag a kapufőfája

Hol a vendégsereg helyre telepedett
Nagy zöld koszoru lóg a bejárat felett
Piros boros üveg s szép kalács
halomra

Cigánynak sem korog ilyenkor a
gyomra

S bár ha van is dolga legalább nincs
bűja

Még ha szakadoz is a hegedű hurja,
Akkor sem csüggel el megvan a
reménye

Ropogós bankótól dagad az erszénye.

És még mennyi minden miről nem
beszélék

Hogy a versnek előbb a végére érek.
Hisz ha mind megírnám s vagy ha
csak a fele

Kilenc egész ujság betellene vele
Irtam én ilyenről, nem is olyan régen
Hogyha jól emlékszem még az elmúlt
télen

És bár akárhogy is fordulna a versem
Azaz igaz, hogy a bort én is szeretem
Rajtam is van a sor, a pohárköcintés
Ez a közismert, ősrégi magyar szokás
Ezzel fejezem be, a versemnek végét
Adjon a Teremtő bort, buzát és békét!

SÁRDI GYULA.

Kell-e mesgye vagy sem?

A mezőgazdák tősgyökeres szokása, jobban mondva dédapáinktól átvett, átöröklődött rossz szokása az, hogy egyesek földterületei között szűkebb vagy szélesebb mesgye húzódik, aszerint, hogy gyalogjárónak, szekérutnak, avagy éppen csak a szomszédok földje határainak megjelölésére szolgál az. Elvben én sem vagyok ellene a tulajdonjog határainak megjelölésének, sőt kell is, mert „a tulajdonjog szent és sérthetetlen” voltát én sem akarom elvitatni, de igenis ellem vagyok annak, hogy a mai modern huszadik század haladó földmivese ne hagyja abba azt az ő reá kéros, többszörösen káros, Noé idejéből származó szokást, hogy az ő terményei, veteményeinek ellenségeit így tenyészse, széles mesgyékkel ő maga gondoskodjék kényelmes lakhelyeikről. Ha modernizálódunk, ha annyi ósdi szokást és eszközt dobtunk már el magunktól, akkor itt is kezdjünk gondolkodni.

Általánosan tudott dolog az, hogy szántás nélkül több ideig heverő földben szokta felverni fészket az egér, mezei pocok, ürge, mindennemű féreg és álca (lásd lóhere féleket), melyek ott ezrével tenyésznek tovább és tovább, hogy aztán ott és a szomszédos területek veteményeiből zsákmányoljanak, fiaikat felneveljék. Vagy az az évek hosszú során át békében hagyott mesgye nem kitűnő főhadiszállása ezeknek a gazda ellenségeknek, honnan egész nyugodtan folytathatják hadjárataikat? Na és éppen mi gazdák legyünk olyan okatlanok, s biztosítsunk nyugodt lakhelyet ezen kártékony állatainknak, hogy ők, a csuszó mászók ne vessenek ki bennünket? Le a mesgyékkel, sűrű erős karókat helyébe!

De nézzük a megye felesleges voltát a második közgazdasági és szociális szempontokból is.

A nálunk bevett, rossz átöröklődési szokás szerint a földet annyszor daraboljuk, ahányszor egy családagnál öröklésre kerül a sor. Hogy közgazdasági szempontból ezt meg kellene tiltani, az ellen szó nem fér, de ha már meg van és amíg ez így lesz megengedve, kérdezem igen t. gazdátársaimat, kiszámították-e már azt, hogy a negyed, fél s még kisebb (l. Filóc, Sztrelóc stb. községeket) parcellák közti, ha csak szűk mesgyék is, magában Prekmurjében hány holdat tesznek ki? Ez a sok holdat kitevő mesgye az ország, a nép részére elvesztett holt terület, de mely után adót mégis kell fizetni. Tehát a gazdának háromszoros kárt jelent.

Szociális, egyben közgazdasági okból is helyén való érvelésem a mesgyék teljes kiszántása, s csak karókkal való megjelölése akkor, mikor sajnálattal kell megállapítanom, különösen a mi prekmurjeiek azon járványos betegségét, melyet a drága mesgye pörök és veszekedések diagnosizálással jelölnek. Egy-két négyszög öles mesgye miatt tíz-tizenötezrek vesznek kárba gazdasági fellendülésünk rovására! Hány trágyatelep, trágyaléggödör épülhetne földjeink kitűnő trágyával való ellátására s többtermelés elérésére; hány modern sertésólban tarthatnánk ilyen pénzből, nem mint most, örök rabságra kényszerítve, sertéseinket s hány gazda ledíthatna szociális helyzetén abból a pénzből, mit ily hiábavalóságra elkölt, de sok munkáját sem mulasztaná el akkor, mikor ilyen után jár.

Ki tehát a mesgyékkel! A szomszédos tulajdonosok közös megértéssel, kevés fáradsággal ezt az igazán hasznos dolgot mielőbb megtehetik, hogy karókat vernek, a legközelebbi szántáskor pedig mindenik a fele mesgyét kivágja, amivel háromszoros hasznot tett magának és a köznek.

Ismerve azonban a földmives konzervatív voltát, ajánlanám az illetékes köröknek, hogy ezt a dolgot törvényileg illetve rendeletileg szabályozzák. Ez nem lesz erőszak, csak a jóra, közhasznunkra való kényszerítés.

István gazda.

HIREK.

HETI NAPTÁR

1930. JUNIUS hó 30. nap 24 hét.

Hó és hét napjai	Róm. kath.	Protestáns
8 Vasár.	Pünkösd. vas.	Pünk. vas.
9 Hétfő	Pünkösd hétfő	Pünk. hétfő
10 Kedd	Margit	Margit
11 Szerda	Barnabás	Barnabás
12 Csüt.	Tak. Ján. hv.	Basilides
13 Péntek	Pad. Antal	Tobiás
14 Szomb.	N. Vazul	Antonia

Vásárok:

10.-én Ljutomer, 12. Turniscse, 15. D. Vidovec, Dekanovec, Sv. Sebestsan, G. Petrovci.

Időjárás:

Apró zivatarok. A hőmérséklet emelkedik.

Kereskedelmi árak:

100 kg.	Buza	Din.	180—
"	Rozs	"	140—
"	Zab	"	180—
"	Kukorica	"	130—
"	Köles	"	120—
"	Hajdina	"	140—
"	Széna	"	60—115
"	Bab cseres.	"	400—
"	Vegyes bab	"	325—
"	Krumpli	"	50—75
"	Lenmag	"	480—500
"	Lóhermag	"	1000—1400
Bika	8—	9—	9.50 10.
Üsző	7—	7.50	8— 8.50
Tehén	4—	5—	6—
Borjú	—	—	14— —
Sertés	—	—	16— —
Zsir I-a	—	—	29— 30—
Vaj	—	—	35—40
Szalonna	—	—	23— 25—
Tojás 1 drb.	—	—	0.75

Valuta:

Zürichben 100 Din =	9-1275 sfrk.
100 Doll. (E. A.) adnak itt	5617 Din-t
100 Pezoért (Urug.)	„ 4900 „
100 Márkért	„ 1349 „
100 Frankért (Páris)	„ 221 „
100 Pengőért	„ 990 „
100 Schil. (Bécs)	„ 798 „
100 Cseh kor.	„ 168 „

— „Muravidék” előfizetőinek, olvasóinak kellemes pünkösdünnepet kíván a — SZERKESZTŐSÉG és KIADÓHIVATAL.

— Baleset. Godina István g. petrovcei ev. lelkész az elmúlt hó 26.-án a m. szobotán megtartott félévi lelkészi értekezletről és gyónásról hazatérőben, az állomásról hazamenet megcsúszott, és lábán csontrepedést szenvedett.

— Juniálisok, nem majálisok lesznek pünkösd hétfőjén azaz e hó 9.-én Puconcin a Kolosa-féle vendéglőben, a puconci tűzoltók, Martjancon a Vezér-féle vendéglőben pedig a norsinci tűzoltóság rendezésében Ezeken aztán lehet jól mulatni!

— Puconci országos vásárra máj. 28.-án nagy volt a felhajtás, összesen 541 drb. Tehén árak magasak voltak, a bika 8—10 Din.

— Meglopták a vásáron. Özv. Jónásné Vanecsáról jól megfigyelte valaki, hogy egy cipésznél 1000 dinárost váltott, mert egy vigyázatlan pillanatban a zsebjéből, az ott elhelyezett 800 Din.-ját elemelte.

— Egy tehenet, mely gazdátlanul legelészett a mezőn, a puconci vásárról haza menet fogott el Tkaucs szebeborczi bognár. Igazolt tulajdonosa ott átvetheti.

— Elverte a jég m. vasárnap a motvarjevcei és csekecska vásári szőlőket és vetéseket utána olyan árvíz lett, hogy egyesek jól trágyázott szántójának földrétegét mind lemosta a szomszédos földekre.

Pünkösd rózsá.

Irta: PREK MÓRICZ.

Akár a futótűz, úgy terjedt el a híre a faluban a nagy eseménynek, hogy megkerült a Vargák fia. Nagy eredmény volt bizony ez nemcsak a falunak, hanem nagyon is nagy az édes anyának, meg az édes apának. Ennek a két szívnek akkora esemény volt, hogy csak alig-alig tudták elbirni a nagy örömet.

Az öreg Varga csaknem a legmódosabb ember volt a faluban. Gáspár fia igen derék legényke volt akkor, mert bizony még nem is igen pelyhédzett a bajusza, nem is került még katona sorba, mikor itt hagyta a falut, meg az édes szülőket.

Önként ment el katonának. Mikor látta, hogy a tanító urak is itt hagyták az iskolát és elmentek a háborúba, hát neki sem volt többé maradása, önként jelentkezett. Derék, fejlett, szép fiú volt, besorozták, ott maradt elment, vissza sem jött többé.

Szegény édes anyja mennyit sirt érte éjjel-nappal, az el sem mondható. Alig-alig bírta el a szíve, csak hogy meg nem hasadt. Miséket is mondott sűrűn a fiáért, az édes apa meg harangot is vett a toronyba, imádkoztak a gyerekéért szüntelenül, hiába minden, nem adott hírt magáról.

Minden falubeli katonáról volt tudósítás, ez vagy amaz; ha fogságba esett, ha meghalt; csak épen a Varga fiuról nem jött értesítés sehonnan sem. Csak a nagy bizonytalanság keserítette a szülők szívét, kik már már remélni is alig mertek.

Végre mégis, a jó Isten meghallgatta a szülők imádságát. Itt a váratlan eset, hogy az utolsó elkésett hadifoglyokkal megérkezett Gáspár is.

Örült az egész falu, a szülők örömet pedig úgy sem tudnám elmondani.

Szép, derék, szálember lett a sok idő alatt Gáspárból, bár meglátszott arcán a sok szenvedés. De hiszen még fiatal volt, nem is igen állt ez neki rosszul, sőt érdekessé tette a legényt.

Alig melegegett meg egy kicsit Gáspár a szülői környezetben, már is megindult a falu fiatal népe között a szóbeszéd, hogy hát, vajon mit akar a Gáspár? Házasodik-e, nem-e? Kit vesz el, Ur Isten? Hát persze, különösen a lányok érdeklődtek, mert bizony Varga Gáspár nem olyan akár micsoda gazda lesz ám rövidesen! Jó lesz utána nézni!

Fehér Mariska nagyon kezdte számon tartani, hogy őhozzájuk gyakran járt. A Balázs Tercsi emlegette, hogy neki bizony sok vizet merített a kútnál mikor mosott. A Takács Annus virágot is kapott tőle, még

most is van belőle az ima könyvében egy száraz levélke. Hja bizony ez már régen volt, ők kicsi lányok voltak, a Gáspár meg legényke, hát bizony mindez csak gyerekjáték volt, elmúlt, mint a szépálmom.

Hát a Szentes Julis? No, annak nincs semmi mondani valója? Derék, nagy leány, a legértettebb valamennyi között. Templomjáró, még táncolni sem tud, nem is vette el senki sem. Pedig dolgoz, szorgalmas, komoly leány, jóformán ő tartja fenn a kis gazdaságot, mótá édes apja a háboruban elesett. Faluhelyen hamar kap valaki — mellék nevet, — néha csuf nevet is. Így lett a Barát Juliskából: Szentes Julis. De ő nem bánta. Járt szorgalmasan a templomot, táncba nem ment, de férjhez sem vitték.

A fiatalság egy legközelebbi alkalommal Gáspárt is meghívta táncmulatságba, hova ő mint legényember el is ment. Ámde, Gáspár nem jól érezte ott magát, a féktelen heje-huja nem nekivaló volt. Nem tudott megbékelni azzal a gondolattal, hogy míg ő sok szenvedésen ment keresztül, addig az ő falujában a fiatalság cifra mulatságokat rendezett.

Meg is mondta ezt édes anyjának.

„Drága, jó Anyám! Én láttam a mi falunk fiatalságát, láttam a lányokat; de nekemvaló itt nincsen. Talán

jobb lesz, ha megsem házasodom, mert nem óhajtom a táncoló, korcsmázó leányokat feleségnek! Pedig a leányok mind ott voltak, láttam valamennyit.”

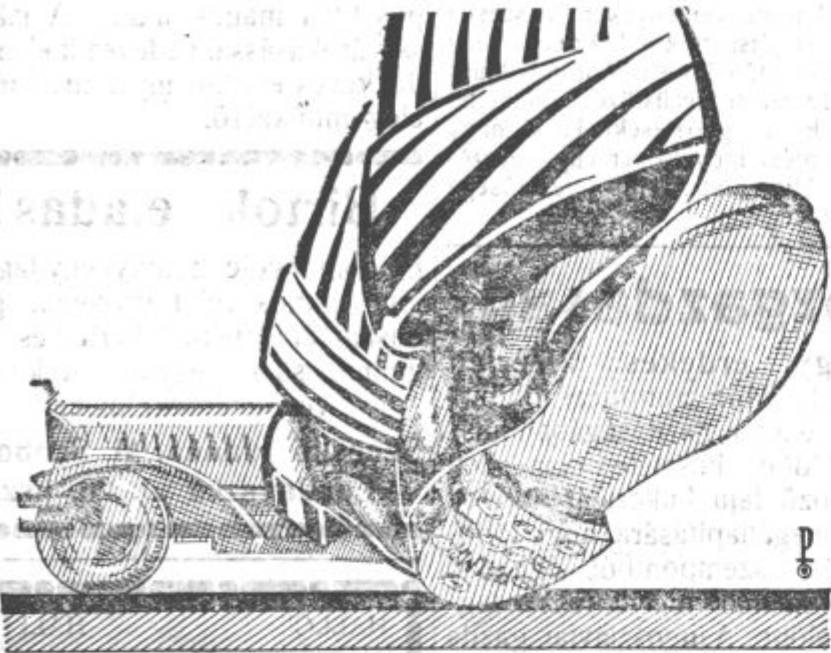
„No, édes fiam! Mind nem voltak ott! Biztosan tudom, hogy a Szentes Julis nem volt ott!”

„Ki az, édes Anyám? Őtet nem ismerem. Bizonyára nem volt ott a táncban!”

„Hát ez az a leány, aki a templomban az én padom mellett szokott állni mise alatt.” — Igen derék leány. Kedvelem, mert munkás, szorgalmas. Az édes apja; Barát János a háboruban elesett, anyja beteges s most ő vezeti a gazdaságot. De emberül megállja a helyét ez a leány! Csak bizony már leánynak kicsit idős.”

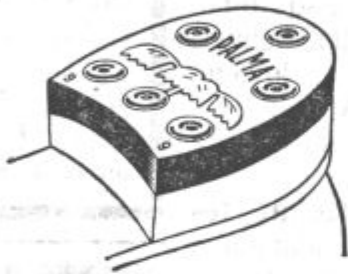
Gáspár ugyan el szokta kísélni édes anyját a templomba, de bizony eddig nem vette észre, hogy ki szokott állni az édes anyja padja mellett. Legközelebbi vasárnapon ezt is megtudta. Gáspár megfigyelte a leány viselkedését és megtávozott.

Szándékát közölte szülőivel, kik örömmel adták beleegyezésüket. Így történt, hogy Varga Gáspár nem a mulató leányok közül választott magának mátkát, hanem piros pünkösd napján jegyendőváltott a „Szentesnek” nevezett Barát Juliskával.



mi az autónak és kerékpárnak a gummlabroncs az a gyalogjárónak a Palma-sarok!

Itt is, ott is lökhárító az elasztikus kaucsuk, a test és az idegek kimélésére, a korai elfáradás elleni védekezésre. Palma-sarku cipők sokáig tartják meg formájukat.



— **Eljegyzés.** Kercsmár István asztalossegéd V. Selo, Najherc József V. Dolenci eljegyezték magukat egy Csehországból Franciaországba telepített asztalosmester Erzsébet és Hermina nevű két leányával. Kívánunk sok szerencsét.

— **Kellemes és boldog pünkösdi ünnepeket** kívánunk az összes prekmurjei regrutáknak. Kodila László 18 hónapra besorozott regruta Proszenjakovcin.

— **Jégeső és vízáradás.** A június 1-i itélet idő, — amilyenre a legöregebb emberek sem emlékeznek — mérhetetlen károkat okozott anyagiakban. A gazdák idei szép reményei tönkre vannak téve. Bakónak és Kebele községek határát egészen; Dobrovníkot fele részben tette tönkre a jég. Szőlő, rozs és búzában esett a legnagyobb kár s amit még a jég meghagyott volna, azt elsöpörte az utána rohanva jövő másfél méter magas vízáradás. A szennyes víz árja, oly sebesen zuhant a községekre, hogy az emberek nemcsak az apró jószág megmentése, de még saját életük biztonsága is nagy gondot okozott a katasztrófális időben. A sertéseket, borjakat a padlásokon kellett elhelyezni, míg az emberek rémülten menekültek a repedező s összeomlással fenyegető házakból. A szőlőkben csak csonkok jelzik a tőkék helyét, a rozs teljesen pozdorjára semmisült. Az utakat tönkretette a víz ár, a hidakat elhordta. Szerencse, hogy még emberéletet nem követelt a szörnyű itéletidő.

— **Boldog pünkösdi ünnepeket** kívánunk az otthon levőknek és itt levő prekmurjeieknek. Balaic Sándor, Földvári Sándor, Skalic Sándor, Török Alajos, Skrilc József.

— **Telefon összeköttetések** megtörténtek Murszka Szobota Reka, Trst

továbbá Murszka Szobota Bolzanó és Milánó között előbbiekkeli, kapcsolás 24 75 Din., utóbbiakkal a kapcsolás 39 60 Din.-ba kerül.

— **Megtartott színi előadás.** A Prosvetno društvo „Ledavski Glas“ Rogaševcin, május hó 29-én fényes sikerrel adta elő Cserny Viktor ig. tanítónak a „Tragikus házasság“ című szindarabját. Ugy a szindarab, mint a versek a nagyszámban megjelent közönség előtt nagy hatást keltettek. A közönség a fenti ig. tanítónak fáradságát nagy tapsal és virágcsokrokkal köszönte meg. A közművelődési egyesület az írónak a környék nevében leghálásabb köszönetet mond és ajánlja a nagyérdemű közönség szíves pártfogására.

— **Pünkösdi üdvözlét Franciaországból.** Boldog pünkösdi ünnepeket kívánunk a kedves hozzánk tartozóinknak és jóbarátainknak, továbbá az idegenbe vándorolt összes prekmurjei munkásoknak; Kercsmár István V. Selo, Seruga Elek, Salovci, Matus Károly, Najherc József, Tibola József V. Dolenci, Barbér Péter, Kücsán János, Andrejek Ernő Krizsevci.

— **Fontos sertés gazdáknak!** Hogy a sertésorvanc erősebb korlátok közé szoríttassék a járási gazdasági képviselő testület elhatározta, hogy a sertésoltás költségeihez darabonként 1 Din.-ral hozzá járul; így tehát az oltás a gazdáknak egy dinárral megolcsóbbodott. Tessék minél nagyobb számban a sertéseket beoltatni és ezt a jó alkalmat kihasználni.

— **Friss erdősítések adómentesek.** Földterületek, melyek erdősítettek 20 évig adómentesek. Terméketlen földterületek 40 évig adómentesek. Ellenben nem élveznek adómentességet a kivágott erdők, ha mindjárt befásíttatnak ismét.

— **Ing. Wenko** előadást tart baromfi tenyésztésről Nedelicán VI. 15.-én, Cankován VI. 22.-én. Mindkét esetben fél három órakor a népiszkolában.

— **Az amerikai Egyesült Államokba való utazásra** az utazási igazolványokért szóló kérvények csak 1930. június 9.-éig lesznek elfogadva. Előnyben részesülnek állampolgárainkhoz tartozó férjezett nők és kiskorú gyermekek, akik USA bevándorlási engedélyt nyernek. Csak ha ezek mind elfogytak, azon esetben másokra is kerülhet a sor. A kérvényhez csatolandók: keresztelő és illetékességi levél, erkölcsi bizonyítvány, iskolai bizonyítványok, orvosi bizonyítvány, a lefizetett adóról szóló igazolvány, bírói igazolvány, hogy nem áll bírói vizsgálat alatt és végül a lehetőség szerint bizonyítandó, hogy a férfi, apa vagy az anya valóban Amerikában elfogadtatnak. A kérvény beterjesztése nem biztosít még senkit affelől, hogy kívánsága szerint lesz elintéztve.

— **Búza ára emelkedőben van,** azaz a kínálat kevés, a kereslet nagy. Új búzát sokat vesznek már 180 dináros árban bácskai állomáson átvéve.

— **M. Szobota—Hodos—Dávidháza** vasutvonal megnyitását követelte resolúciójában a kereskedelmi egyesületek drávai bányász szövetségének kocsevjeében m. hó 25.-én megtartott közgyűlése.

— **Adó leszállításról** rendelkezik a közvetlen adók megváltoztatásáról és kiegészítéséről szóló új törvény, még pedig a földadónál, január 1.-től visszamenőleg, 5-től egész 45%-ig lesz leszállítva. A legnagyobb százaléku leszállítást a kisgazdák kapják.

— **Olcsó benzint** ajánl egy dubrovnik bank a zágrebi állami hatóságoknak, melyet saját hajóján szállít Romániából. Ez a benzin jóval olcsóbb az itteni napi árusnál.

— **Austria felemelte a bevételi vámot** gabonára is krumplira.

— **Nyersolaj forrásra** bukkantak Boszniában Majeveci mellett. A forrás oly gazdag, hogy az ország szükségletének legnagyobb részét fedezni fogja.

— **Sporteredmények Csakovecen.** Tenis országos csapat verseny 2-dik fordulója. Csakovec: Ptuj 4:3 Csakovec javára. — **Részletes eredmény** Single Sakotnik: Legenstein 4:6, 10:8, 6:4 nagyon erős és izgalmas küzdelem. Honvery-Szocsics 6:8, 3:6. Honvery ur megnyeri egyik szettjét, de gavallérosan nem fogadja el. Szocsics kitűnően játszott. Borovski-Bayer 8:6, 6:4. Jurko-Kopjár 1:6, 3:6. Kopjár feltűnő jó játékot mutatott. Double: Sakotnik, Legenstein-Honvery, Kopjár 7:5, 6:4. Jurko, Szocsics-Borovski, Bayer 2:6, 3:6. Fényes eredménye az otthoniaknak. Nősingle: Sakotnikné-László Pirike 3:6, 3:6. László Pirike fényes játékkal győz. — **Futbal.** Cs. S. K. Csakovec Sparta I. oszt. Zágreb féldő 0:0, eredmény 2:1 Cs. S. K. javára. A vendégek részéről lehetetlen és színtelen játék, kimondottan sziszféma nélküli. Egyedüli kapusuk és a jobb Beck klasszis Cs. S. K. mint legjobbször megállta helyét fényesen. Búró: Singer Kálmán jó volt.

ORSZÁG-VILÁG.

— **Vágánynélküli villamosközlekedéssel** kísérleteznek Londonban. Husz mérföld hosszúságon folyik a kísérletezés. A vágánynélküli villamos hatalmas autobus, amely az áramot közönséges földfeletti vezetékből nyeri. Az áramszedő pedig hajlítható úgy, hogy a kocsi szabadon mozoghat bármely irányban ép-ugy, mint a közönséges autobus. Rendesen az ut közepén járnak, de megállóhelynél a járda mellé állanak. Ez az új közlekedési eszköz jóval gyorsabb, mint a közönséges villamos s sokkal kevésbé akadályozza az utcai forgalmat.

— **Németország új páncélos** cirkáló hajót épített, amely testvére lesz egy már kész hajónak. Ez az új hajó gyorsaság és más célok tekintetében minden eddigi hadihajót felülmul.

Jobb házból való fiú **pék** tanuló felvétetik POLLÁK pekarna MURSKA SOBOTA.

Jobb házból való **varóleányt** tanuló és egy **női segédet** felvétetik SIMON EMILNÉ varóda M. Sobota.

Nyilttér.

Zakócs József ácsmester

Fokovci

A részemre az arany fogak elvesztek, már nem nekem érték, megkérem magát mint szakértőt, ha lehet szerezzé vissza; ha vissza szerzi a jutalomdíj egy tajtékpipa lesz.

Ha megszerezte írjon.

Tisztelettel;

KERCSMÁR ISTVÁN

Sainte-Beuve a Longperrier par Dammartin-Geöte

Seine — et — Marne France

SPORT.

Fényesen sikerült az S. K. Murától megrendezett első országos asztali-tenisz bajnoki versenye.

A helybeli S. K. Mura rendezte meg az első országos bajnoki versenyt május 24. és 25.-én Murszka Szobotán a Szokolszki dom helyiségében. Az egész ország sporttársadalma élénk érdeklődéssel tekintett e verseny elé és a jelenlevő szép számú közönségnek élvezetes, izgalmas játékokban volt részük. A legteljesebb megelégedés hangján irhatunk a Somboriakról, akik költségét és fáradságát nem ismerve küldték le csapatukat, hogy büszkén képviseljék a Duna bányászat és Sombori Sport színeit. Zágrebet 3 csapat képviselte, Maribort az agilis S. K. Železničar, míg Ljubljanát — ahol 5 ping-pong csapat van — egy sem. Nem tudjuk mi lehet ennek az oka, hiszen a vonatösszeköttetés elsőrangú és Ljubljanának volna elsősorban kötelessége támogatni a szlovén sportot. De te-

kintsünk el e tényről és állapítsuk meg teljes őszinteséggel, hogy az ország legjobbainak volt a találkozója e verseny, amelyen alkalmuk volt a játékosoknak a különböző szisztemákat klismerni és elsajátítani.

24.-én kerültek lejátszásra a klub mérkőzések, amelyeken 7 csapat indult.

Az országos csapatbajnokságot a Sombori Sport nyerte el 6 ponttal.

A második helyre S. K. Mura 5; a harmadikra S. K. Cepin, Zagreb 4; a negyedikre S. K. Železničari, Zagreb 3 ponttal; az ötödikre a Zágrebi keresk. akadémisták csapata; a hatodikra S. K. Mura tartalék csapata, míg az utolsó helyre a maribori Vastások csapata került.

A Sombori Sportklub csapata teljesen megérdemelte a bajnoki címet. Elismerés és dicséret jár ki minden játékosuknak, akik remek formát mutattak. S. K. Mura jóképessegi csapatát meglepte a somboriak erős irama, klasszis játéka, nem találtak magukra és így egyre-másra veszítették el a szetteket.

Jugoszlávia 1930. évi egyéni bajnoka Nemecz Jani S. K. Mura.

A vasárnapi versenyekre már nyugodtabb idegzetű állottak ki a helybéli S. K. Mura játékosai. Legyőzve az ugynevezett „trémát” győnyörűen küzdöttek. Nemecz Jani megérdemli a győzelmet, hihetetlen akaratával, fáradhatatlanul játszott. Mely csendben, de izgalmas, szinte tulfutott hangulatban kezdődött meg az egyéni bajnokság döntő mérkőzése Nemecz Jani és Majer (Sombor) között. Mindkét versenyző — felelőse tudatában nagyon ovatosan dolgozott. Az első szettet Mayer nyeri meg 21:18-ra. Ezután páratlanul izgalmas harc következett és a három további szettet Nemecz Jani nyeri el változatos, győnyörű küzdelem és teljesen azonos értékű teljesítmény után 22:17, 21:16, 21:16 arányban. A második helyre Mayer (Sombor) kvalifikálta magát míg a harmadik helyet Maksimovič (Sombor), a negyediket pedig Korenčič (keresk. akad. Zagreb) nyerte el. Az 5. 6. 7. és 8. helyre Nemecz Lajos (Mura), Konc (S. K. Železničar, Zagreb) Steiner (Sombor) került. A somboriak győnyörű formát mutattak, klasszis játékosok. Mayer az elődöntőben verte ki klubtagját Steiner, ugyanezt csinálta meg Maksimovič (Sombor) Nemecz Lajcsival, akit 4 szetben vert ki. A somboriak között Maksimovič játéka tetszett legjobban. Meglepően jól szerepelt a Szuboticáról Zagrebbe került Konc, akitől a bajnok Nemecz két veszített szett után csak a legelkeseredettebb küzdelem után tudta kicsikarni a győzelmet. Legensteint balszerencse üldözte, az első fordulóban késett.

A verseny részletes eredménye a következő: Nemec J.-Kiss 21:7, 21:15, 21:12; Konc-Plešnik 21:13, 21:16, 21:13; Kardos-Jančič 21:7, 21:9, 21:15; Horvath-Legenstein 22:20, 21:19, 22:20; Nemec Lj.-Masi 21:7, 21:10, 21:10;

Korenčič-Horvath 21:16, 18:21, 21:17, 16:21, 22:20; Maksimovič-Fürst 21:7, 21:8, 21:16; Weiler-Čenar 21:7, 21:9, 21:15; Mayer-Klein 21:14, 21:13, 21:19; Škerlak-Strahalm 21:9, 21:7, 21:9; Steiner-Zrim 21:10, 21:7, 21:7; Nemec J.-Konc 21:16, 18:21, 19:21, 21:10, 21:18; Korenčič-Kardos 21:16, 21:17, 21:18; Maksimovič-Nemecz Lj. 17:21, 21:14, 22:20, 21:11; Mayer-Steiner 21:19, 21:16, 21:12; Nemec J.-Korenčič 21:14, 20:22, 21:18, 21:18; Nemec J.-Maksimovič 21:17, 21:14, 21:18; Nemec J.-Mayer 18:21, 21:17, 21:16, 21:16; Maksimovič-Korenčič 21:9, 21:6, 27:7; Mayer-Maksimovič 21:15, 21:15, 19:21, 16:21, 21:18; Mayer-Korenčič 21:14, 21:6, 21:9.

A férfi páros bajnokságot Nemec Jani és Lajcsi S. K. Mura nyerte el.

A két Nemecz testvér a szombati indiszponáltságukat leküzdve, kitűnően játszottak és megérdemelten nyerték el az első helyet. II. Maksimovič-Steiner (Sombor) III. Heksner-Mayer (Sombor) IV. Korenčič-Fürst (ker. akad. Zagreb).

Eredmények: Nemec testvérek-Strahalm, Masi 21:6, 21:5, 21:9; Korenčič, Fürst-Kardos Horvath 17:21, 21:17, 21:19, 21:16; Heksner, Mayer-Legenstein, Kiss 21:10, 21:12, 21:17; Nemecz testvérek Maksimovič, Steiner 23:21, 21:18, 21:17; Nemecz testvérek-Korenčič, Fürst 21:10, 21:12, 21:17; Maksimovič Steiner-Korenčič, Fürst 21:16, 21:15, 21:7; Heksner, Mayer-Korenčič, Fürst 21:18, 21:18, 21:10; Maksimovič, Steiner Heksner, Mayer 21:8, 19:21, 21:2, 21:8.

A három első pár 2-2 pontot szerzett, a megismételt küzdelemben Nemecz testvérek levertek a két sombori párt míg Maksimovič, Steiner a favorit „kicsi kedvenceket”.

Női egyes verseny.

Bajnok: Legensteinné (S. K. Čakovec) II. Jónas Erzsi (S. K. Mura), III. Cimperman Marica (S. K. Mura), IV. Molinar Ivka (S. K. Željezničar Zagreb).

Mindnégy játékos körülbelül egyforma stílust játszott. Az erőviszonyok kiegyensúlyozottsága és a játékosok felkészültsége folytán a küzdelem kimenetele a pillanatnyi jobb kondíciótól függött.

Eredmények: Legensteinné-Jónas 21:13, 23:25, 21:15, 21:19; Legensteinné-Cimperman 21:17, 21:17, 21:13; Legensteinné-Molinar 21:15, 21:16, 17:21, 22:20; Jónas-Cimperman 21:19, 21:19, 21:14; Jónas-Malinar 21:14, 21:16, 24:22; Ciperman-Malinar 21:15, 21:5, 21:18.

Női páros verseny.

Bajnok: Jónas Erzsi-Cimperman Marica (S. K. Mura) II. Malinar Ivka (Zagreb)-Kardos Gabi (S. K. Mura).

Vegyes-páros verseny.

Bajnok: Jónas Erzsi-Nemecz Janez (S. K. Mura) II. Cimperman Marica (S. K. Mura)-Steiner (Sombor), III. Malinar Ivka (Zagreb)-Nemecz Lj. (S. K. Mura), IV. Legensteinné-Legenstein (S. K. Čakovec).

A bajnok versenyeken összesen 425 szettet játszottak le! Az eredmény kihirdetése után Lovsin Anton a Mura elnöke 13 izléses ezüstözött plakettet osztott ki a győzteseknek. A nagy körütekintést igénylő verseny levezetését a Mura sportklub vezetősége kitűnően végezte.

Közigazdaság.

Egy érdekes kísérlet. Habbrohr Mór szuboticiai földbirtokos békovai gazdaságában husz lánc földön huszféle nemesített különböző fajú kukoricát ültetett annak megállapítására, hogy többtermelési szempontból éghajlati viszonyainknak melyik lesz a legmegfelelőbb. A jugoszlávai gazdaság most nagy érdeklődéssel várja, hogy a nevezett kitűnő mintagazdaság kísérletezése minő eredménnyel fog járni.

A berlini legutóbbi állatkiállításon egy nyolc mázsás sertés nyerte el az első díjat. Egy erős hentes egészen kényelmesen tudott a hátán lovagló helyzetben megülni. A szép sertés még a hizlalásnak csak a kezdetén volt.

A földadó pótlékát le-szállították. A földadó alapadója a kataszteri tiszta jövedelem 8 százaléka az eddigi 12 százalék helyett és ennek megfelelően a kivetési százalékok is csökkentek. A csökkentés tehát 6 százalékot tesz ki. — Ezer dinárig nincsen pótlék.

Mezőgazdasági munkások kötelező biztosítása betegség és baleset ellen. Dr. Drinkovics Máté szociálpolitikai miniszter rendeletet adott ki, mely szerint a földmunkások a jövőben tartoznak munkaadóikkal szerződést kötni a munkaidényre. Szerződéshez idején a munkás követelheti a szerződésben biztosított előnyei megtérítését. A rendelet egyben a mezőgazdasági munkások kötelező biztosítása felől is intézkedik baleset és betegség esetére.

A sáskák már jelentkeznek Hercegovinában. Oly borzalmas tömegekben lépnek fel, hogy megakasztják a közlekedést és a forgalmat. Egy helyen megállítottak egy autóbust is. Kilo méteres rajvonalakban húzódnak előre, természetesen mindent el-

pusztítva maguk után. A lakosság árokással védekezik ellenük de kevés eredménnyel, mert nincs elég munkaerő.

Birtok eladás!

Eladom nyolc holdnyi egy tagban levő markisevci birtokomat, gazdasági épületekkel, kerttel és nagy gyümölcsösökkel együtt. A komoly vevők érdeklődjenek

Szecsó Ivánnál M. Szobotán
Lendavszka ul. 26. hsz.

HALLÓ!

HALLÓ!

ANA CÖR bőrkészítésében

MURSKA SZOBOTÁBAN

ALEKSANDROVA CESTA 2.

kaphatók a legjobb cseh gyártmányu **gép-szifjak** mindenféle szélességben. Minden darab szifjért a gyár garántál.

Ugyanottan kaphatók mindenféle bőr és cipész kellékek a legjobb minőségben és a legolcsóbb napi árban. 13

MODERNI AUTO!!

NOVA

AUTOTAKSA!

TRAUTMANN FRANC

MURSKA SOBOTA.

Telefon broj: 30.

MODERNI AUTO!!

Rádiók

rádió alkatrészek

akkumulátorok

legjobb **Kerékpárok**
világhírű **Varrógépek**
jutányosan kaphatók

Nemecz János

vas- és gépherezkedésében

Murska Sobota.

FONTOS!

Ezuton értesitem a t. **cséplőgép és malomtulajdonos** urakat, hogy hallott legolcsóbb árakon, a leg-tartósabb külföldi gyártmányu **gép-szifjakat** kaphatja mindenféle szélességben

FONTOS!

Báder Herman bőr raktárában

Alapított 1895

Dolnja Lendavan.

Alapított 1895

Prekmurje egyik legismertebb, legmegbízhatóbb és legrégibb bőr üzlete, cipész és szifjártó kellékek kereskedése.